

CONTRACT DE FURNIZARE

PRIMĂRIA MUNICIPIULUI SLATINA, JUDEȚUL OLT	5	
REGISTRUL PETIȚIILOR		
NR. 28496		
ZIUA 05	LUNA 09	ANUL 2022
NR. ANUL		

Combustibil pe bază de bonuri valorice

1. În temeiul HG nr. HG 395/2016 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 98/2016, s-a încheiat prezentul contract de furnizare conform Cumpărării directe din *Catalogul electronic – SEAP nr. DA31112206 din data de 01.08.2022.*

între

Municipiul Slatina, cu sediul în Slatina, strada **Mihail Kogălniceanu nr.1**, telefon **0249/439377**, fax **0249/439336**, codul fiscal **4394811**, cont **RO94TREZ24A510103200105X** deschis la **Trezoreria Municipiului Slatina**, reprezentată prin **primar Constantin Stelian Emil MOȚ**, și **Alin CALOTĂ SĂLCIANU** Director General al Direcției Generale Economice, în calitate de **achizitor**,

și

SC ROMPETROL DOWNSTREAM SRL, cu sediul în București, Piața Presei Libere, nr.3-5, Cladirea City Gate, Turnul de Nord, etaj 2, sector1, telefon/fax 021-3030800; 021-2060011; 2067530 numărul de înmatriculare J40/1716/2000, cod fiscal R12751583, cont RO08TREZ 7005 069X XX00 0991 deschis la Trezoreria Municipiului București reprezentat prin Director Licitații, Maria Costache, în calitate de furnizor, a intervenit prezentul contract.

2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. *contract* - prezentul contract și toate anexele sale;
- b. *achizitor și furnizor* - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. *prețul contractului* - prețul plătit furnizorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. *produse* – carburanți auto în baza bonurilor valorice
- e. *servicii* – transportul bonurilor valorice carburanți la stația din rețeaua Rompetrol indicată de achizitor în comandă, transformarea bonurilor de carburanți auto în combustibili în rețeaua de stații Rompetrol și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
- f. *origine* - locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezultă un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de bază, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului;
- g. *destinație finală* - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
- h. *termenii comerciali de livrare* vor fi interpretați conform INCOTERMS 2000 - Camera Internațională de Comerț (CIC);
- i. *forța majoră* - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia dintre părți;
- j. *zi* - zi calendaristică; *an* - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1 - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 - Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

4. **Obiectul principal al contractului**

4.1 - Furnizorul se obligă să furnizeze **Combustibil pe bază de bonuri valorice**, respectiv să vândă, și să livreze combustibil echivalent a **47 bucăți carnete BVC-uri** pentru alimentarea de carburanți auto la stațiile de distribuție din rețeaua Rompetrol în termen de 5 zile lucrătoare de la primirea comenzii.

4.2 - Achizitorul se obligă să achiziționeze, respectiv să cumpere și să plătească prețul convenit în prezentul contract.

5. **Prețul contractului**

5.1 - Prețul contractului, stabilit în baza prețurilor unitare ale carburanților valabile la data ofertei este de **98.739,48 fără TVA**, respectiv **2.100,84 RON/carnet fără TVA**.

6. **Durata contractului**

6.1 - Durata prezentului contract este de la data semnării lui de către ambele părți pentru o perioadă de 10 luni cu posibilitatea de prelungire prin act adițional.

7. **Executarea contractului**

7.1 - Executarea contractului începe după semnarea lui de ambele părți.

8. **Documentele contractului**

8.1 - Documentele contractului sunt:

- a) Caietul de sarcini;
- b) Achiziție directă din catalogul electronic din SEAP - cod unic de achiziție **DA31112206** din data de 01.08.2022.

9. **Obligațiile principale ale furnizorului**

9.1 - Furnizorul se obligă să furnizeze **combustibil în cantitatea echivalentă a 47 bucăți carnete BVC-uri** la standardele și/sau performanțele prezentate în caietul de sarcini.

9.2 - Furnizorul se obligă să furnizeze produsele în termenul de livrare specificat în caietul de sarcini..

10. **Obligațiile principale ale achizitorului**

10.1 - Achizitorul se obligă să recepționeze produsele în termenul convenit.

10.2- Achizitorul se obligă să plătească prețul produselor către furnizor în termen de 30 zile calendaristice de la **emiterea facturii și acceptarea la plată a acesteia de către achizitor**.

10.3 - Dacă achizitorul nu onorează facturile în **termenul contractual**, atunci furnizorul are dreptul de a sista livrarea produselor și de a beneficia de reactualizarea sumei de plată la nivelul corespunzător zilei de efectuare a plății. Imediat după ce achizitorul își onorează obligațiile, furnizorul va relua livrarea produselor în cel mai scurt timp posibil.

10.4 - La solicitarea autorității contractante, facturarea mărfii livrate se va efectua către:

- o Denumire autoritate contractantă: Municipiului Slatina
- o CUI autoritate contractantă în scopuri de facturare: 4394811
- o Adresa autoritate contractantă pentru facturare: str. Mihail Kogălniceanu nr.1, localitatea Slatina
- o Cont bancar pentru facturare: RO94TREZ24A510103200105X
- o Banca: Trezoreria Municipiului Slatina

11. **Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor**

11.1 - În cazul în care, din vina sa exclusivă, furnizorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci achizitorul are dreptul de a calcula, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,10 % pe zi din valoarea mărfii comandate și nelivrate.

11.2 - În cazul în care achizitorul nu își onorează obligațiile în termenul contractual, atunci acestuia îi revine obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,10% pe zi din valoarea facturii neonorate.

11.3 - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, dă dreptul părții lezate de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese.

11.4 - Achizitorul își rezervă dreptul de a renunța la contract, printr-o notificare scrisă adresată furnizorului, fără nicio compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această anulare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru furnizor. În acest caz, furnizorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

12. Garanția de bună execuție a contractului - Nu este cazul

13. Recepție, inspecție și teste

13.1 - Achizitorul sau reprezentantul său are dreptul de a inspecta și/sau de a testa produsele pentru a verifica conformitatea lor cu specificațiile din anexa/anexele la contract.

13.2 - Achizitorul are obligația de a notifica, în scris, furnizorului identitatea reprezentanților săi împuterniciți pentru efectuarea recepției, testelor și inspecțiilor.

13.3 - Inspecțiile și testele din cadrul recepției provizorii și recepției finale (calitative) se vor face la destinația finală a produselor, pompa Rompetrol și/sau a stațiilor partener/asociate în data alimentării.

13.4 - Dacă vreunul din produsele inspectate sau testate nu corespunde specificațiilor, achizitorul are dreptul să îl respingă, iar furnizorul are obligația, fără a modifica prețul contractului, de a înlocui produsele refuzate pentru ca acestea să corespundă specificațiilor lor tehnice.

13.5 - Dreptul achizitorului de a inspecta, testa și, dacă este necesar, de a respinge nu va fi limitat sau amânat datorită faptului că produsele au fost inspectate și testate de furnizor, cu sau fără participarea unui reprezentant al achizitorului, anterior livrării acestora la destinația finală.

13.6 - Prevederile clauzelor 13.1-13.4 nu îl vor absolve pe furnizor de obligația asumării garanțiilor sau altor obligații prevăzute în contract.

14. Livrarea și documentele care însoțesc produsele:

14.1 - Furnizorul are obligația de a livra **47 bucăți carnete BVC-uri în baza cărora se va achiziționa de către beneficiar cantitatea de combustibil comandată**, la destinația finală respectând cerințele din caietul de sarcini.

14.2 - (1) Comanda va conține următoarele elemente: nr file, valoare pe filă, stația din rețeaua Rompetrol unde vor fi trimise bonurile valorice. Comanda va fi trimisă la e-mail: comenzibv@rompetrol.com sau la fax **021.206.0011**.

(2) Furnizorul va transmite achizitorului documentele care însoțesc produsele.

a) factura fiscală;

14.3 - Certificarea de către achizitor a faptului că produsele au fost livrate parțial sau total se face după recepție, prin semnarea de primire de către reprezentantul autorizat al acestuia pe documentele emise de furnizor pentru livrare.

14.4 - Livrarea produselor se consideră încheiată în momentul în care sunt îndeplinite prevederile clauzelor de recepție a produselor.

15. Servicii

15.1 - Pe lângă furnizarea efectivă a produselor, furnizorul are obligația de a presta și serviciile accesorii furnizării produselor, fără a modifica prețul contractului.

16. Ajustarea prețului contractului

16.1. Prețul total al contractului este ferm și nemodificabil pe toată perioada de derulare a contractului

16.2. Prețul de livrare efectivă a carburanților la pompa este prețul valabil la pompa Rompetrol și/sau a stațiilor partener/franțezi în data alimentării (dacă este cazul). Preturile unitare ale carburanților la pompa se vor actualiza în conformitate cu evoluția pietii specifice și cu legislația în vigoare (HG 394/2016, Codul Fiscal, evoluție curs leu/euro și leu/dolar).

16.3. Prețurile carburanților comercializați în stațiile deținute și operate de Rompetrol pot varia cu +/- 5% față de prețurile de referință.

17. Amendamente

17.1 - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

18. Întârzieri în îndeplinirea contractului

18.1 - Furnizorul are obligația de a îndeplini contractul de furnizare în perioada/perioadele înscrise în caietul de sarcini.

18.2 - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului, furnizorul nu respectă cerințele caietului de sarcini, acesta are obligația de a notifica, în timp util, achizitorului.

18.3 - În afara cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de livrare, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități furnizorului.

19. Cesiunea

19.1 - Furnizorul se obligă să nu transfere total sau parțial obligațiile asumate prin contract, fără să obțină, în prealabil, acordul scris al achizitorului.

19.2 - Cesiunea nu va exonera furnizorul de nicio responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

20. Forța majoră

20.1 - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

20.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

20.3 - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

20.4 - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

20.5 - Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

21. Soluționarea litigiilor

21.1 - Achizitorul și furnizorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

21.2 - Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și furnizorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze fie prin arbitraj la Camera de Comerț și Industrie a României, fie de către instanțele judecătorești din România.

22. Limba care guvernează contractul

22.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

23. Protecția datelor cu caracter personal

23.1. Datele cu caracter personal ale reprezentanților Partilor, la care Achizitorul/Furnizorul, în calitate de operatori de date, sau persoanele împuternicite, care prelucrează date cu caracter personal, vor avea acces în derularea prezentului contract, se vor prelucra în condițiile Regulamentului (UE) 2016/679 - privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor).

23.2 Părțile nu prefigurează ca în baza prezentului Contract să fie transmise alte date cu caracter personal decât informațiile de contact ale persoanelor implicate în executarea Contractului din partea Părților, afiliatilor sau subcontractorilor acestora, respectiv a reprezentanților legali/împuțerniciților acestora, respectiv nume, prenume, funcția, adresa de business, nr. de telefon și email de business, precum și date ce privesc executarea contractului, cum ar fi data livrărilor și alimentărilor cu carburant, numere de înmatriculare autovehicule, semnături etc.

23.3 Operatorul de date va prelucra datele cu caracter personal ale celeilalte Părți/reprezentanților celeilalte Părți în scopul executării acestui Contract, precum și pentru a-și îndeplini obligațiile care îi sunt impuse de legislația aplicabilă, precum și în scopuri legitime, cum ar fi prevenirea fraudei, realizarea raportărilor interne, aplicarea măsurilor de analiză a clienței conform legislației aplicabile etc., în condițiile Regulamentului General privind protecția datelor.

23.4 Părțile au obligația de a informa direct, conform art. 12 și 13 din Regulamentul General privind protecția datelor, reprezentanții sau salariații săi împuțerniciți în relația cu Achizitorul, respectiv Furnizorul cu privire la prelucrarea datelor lor de către cealaltă parte, pentru scopuri de gestionare a Contractului, pentru verificările și raportările prevăzute de legislația aplicabilă, pentru îndeplinirea unei obligații legale, cum ar fi Legea nr. 656/2002 pentru prevenirea și sancționarea spălării banilor, precum și pentru instituirea unor măsuri de prevenire și combatere a finanțării actelor de terorism, precum și în alte scopuri legitime în funcție de relația contractuală.

23.5 Părțile vor asigura standardele de securitate cu privire la datele cu caracter personal, așa cum prevede articolul 32 din Regulamentul General privind protecția datelor. Astfel Părțile se obligă să ia și să aplice toate măsurile tehnice și operaționale adecvate în vederea protejării datelor cu caracter personal împotriva oricăror distrugerii accidentale sau ilegale, pierderi, modificări, dezvăluiri sau acces neautorizat și împotriva procesării ilegale.

23.6 Persoanele vizate ale căror date sunt prelucrate astfel de Părți au drepturile prevăzute de către articolele 15 -22 din Regulamentul General privind protecția datelor, respectiv:

- dreptul de acces la date conform art. 15;
- dreptul de rectificare a datelor, conform art. 16;
- dreptul de ștergere a datelor, conform art. 17;
- dreptul la restricționarea datelor, conform art. 18;
- dreptul la portabilitatea datelor, conform art. 20;
- dreptul de a obiecta, conform art. 21;
- dreptul de a nu fi supus unei decizii individuale automatizate, inclusiv profilare, conform art. 22;
- dreptul de a vă adresa Autorității Naționale pentru Supravegherea Prelucrării Datelor cu Caracter

Personal și justiției.

23.7 Toate aceste drepturi pot să fie exercitate de către persoana vizată printr-o cerere scrisă, semnată și datată, transmisă la următoarele date de contact:

- Societatea Rompetrol Downstream SRL,
 - Sediul: București, Piața Presei Libere nr. 3-5, Clădirea City Gate Turnul de Nord, et. 2, sector 1;
- Adresa de email : dataprotection@rompetrol.com

23.8 Partea va răspunde acestei solicitări în termen de 30 de zile în condițiile prevăzute de Regulamentul General privind protecția datelor.

23.9 De asemenea, Responsabilului cu protecția datelor al fiecărei Părți poate fi contactat, prin poștă, la adresa sediului Părții, menționând ca destinatar pe plicul de corespondență numele Societății, în atenția „Responsabilului cu protecția datelor”.

24. Comunicări

24.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

24.2 - Comunicările dintre părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

24.3. a) Pentru Achizitor:

Adresa: localitatea Slatina, strada M.Kogălniceanu nr.1, județul Olt, 230080
Tel: 0249439377, 0249439233

Fax: 0249439336

E-mail: office@primariaslatina.ro

Persoană de contact pentru comenzile de bonuri valorice: Gabriel Constantin Buleandră, telefon 0745652836

b) Pentru Furnizor:

Adresa: Bucuresti Piata Presei Libere nr 3-5, Cladirea City Gate, Turnul de Nord, sector 1

Tel: 0720.999.487

Fax: 021-206 00 65

E-mail: mioara.badarau@rompetrol.com

Derulant contact: Mioara Badarau

Persoana de contact pentru comenzile de bonuri valorice; e-mail: comenzibv@rompetrol.com

25. Legea aplicabilă contractului

25.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie prezentul contract în trei exemplare din care două pentru achizitor și unul pentru furnizor.

Achizitor,
Municipiul Slatina
Constantin Ștefan Emil MOȚ



Director General
Direcția Generală Economică
Alin CALOTĂ SALCIANU

Director General Management
Leonid Augustin MOISIU

Șef Serviciu Administrativ,
Gabriel Constantin BULEANDRĂ

Serviciul Juridic,
Cristian Mihai Manea

Redactat,
Oana Maria RUSU

FURNIZOR,
SC ROMPETROL DOWNSTREAM S.R.L.
DIRECTOR LICITATII
Marina Costache



REPREZENTANT COMERCIAL
Mioara Badarau

Mădălina Cioaba
Team Leader
Credit Control

Cristina Bratu
Back Office